臺北地院年終會議
范秘書長函勉同人
重大刑案速審速結

【本刊臺北訊】臺北地方法院七十一年度年終會議暨十二月工作會報於日前假臺灣高等法院大禮堂舉行，會議由該院吳院長樹立主持，全體庭、推、公證人、觀護人及各單位主管參加，首先頒獎該院七十一年度桌球比賽優勝人員。

吳院長對全體同人一年來之辛勞，表示由衷的感謝。並轉達司法院范秘書長之信函；希望司法人員負起維護社會治安之責任，對於重大刑案應速審速結且從重量刑，以保護人民之權益。

吳院長並將監察院巡察司法機關之重點提出報告：(1)法官應有道德之勇氣且應維持莊嚴，自我約束。(2)刑事量刑應力求一致且妥善運用緩刑制度。(3)裁判書理由應詳細說明，以使當事人心悅誠服。

最後吳院長並勉勵全體同人，應維護國家的新形象，維持社會治安，辦案應力求公正、公平，服務態度要和藹，同人相互要有禮貌。

會議歷時二小時結束，會後並在臺北市愛國西路自由之家聚餐。

王處長林副處長率員
分別視察各地院業務

【本刊基隆訊】上午九時許蒞臨基隆地方法院視察人事業務，由胡院長興仁、孟科長功親自接待。首先拜會盧主任震等一行三人，於十二月廿七日同人，旋即抽查有關人事任免、任審、考核、考績、退休、撫卹等業務之辦理情形，對該院人事業務作業正常頗表滿意，於是日下午二時卅分結束。（明）

【本刊花蓮訊】司法院人事處長王興仁偕同科長孟功臣暨臺灣高等法院花蓮分院及花蓮地院人事主任劉震等一行三人視察東部各法院人事業務，於十二月二十八日自宜蘭乘一五・一〇自強號火車，十六時五十五分抵達花蓮，二十九日視察花蓮高分院及花蓮地院人事業務。

王處長等於二十九日上午九時開始視察花蓮高分院人事業務，由廖院長並指示人事人員應垂詢，關切備至，並陪同，拜會高分檢林首席，爾後巡視各行政單位，密切協調合作，以求辦對於該院各項人事業務均能正常進行，主管切實使用考核手冊，注重員工福利一餐聽設備完善，辦公大廈環境優美整潔等等，深為稱許，視察結束時，王處長對於該院人事人員之工作及生活狀況，頻頻垂詢，關切備至，並指示人事人員應在首長領導下，與各辦公室暨參觀辦公大廈內外環境，對於該院各項人事好人事業務。（致遠）

【本刊澎湖訊】司法院人事處林副處長邦光率同科員人事室楊課長燕桐於七十一年十二月二十日上午十時抵達澎湖，視察澎湖地院人事業務，並由該院王院長玉成接待至各辦公室慰問同仁，且轉達上級長官對同人工作辛勞慰勉之意，然後調閱各項人事資料，詳細瞭解辦理情形，林副處長對該院人事任免、任審、考核、考績、考勤、公保、福利互助等業務，辦理績效，甚表嘉許。（仁）

【本刊高雄訊】司法院人事處林副處長偕同科員謝幸生、高院人事室科長楊燕桐等法院人事資料，於七十一年十二月廿一日自澎湖抵達臺灣高雄地方法院視察人事業務，林副處長對該院人事任免、任審、考核、考績、考勤、福利互助等業務，辦理績效，甚表嘉許。（仁）

【本刊高雄訊】司法院人事處林副處長偕同科員謝幸生、高院人事室科長楊燕桐等法院人事資料，於七十一年十二月二十日上午十時抵達澎湖，視察澎湖地院人事業務，並由該院王院長玉成接待至各辦公室慰問同仁，且轉達上級長官對同人工作辛勞慰勉之意，然後調閱各項人事資料，詳細瞭解辦理情形，林副處長對該院人事任免、任審、考核、考績、考勤、公保、福利互助等業務，辦理績效，甚表嘉許。（仁）

法務部李部長
巡視臺北監獄

【本刊桃園訊】法務部李部長元簇，於七十一年十二月廿八日上午十一時許在監多寒流中，不辭辛勞，輕車簡從，蒞臨臺灣臺北監獄巡視，由該監曾典獄長慶璧親自接待，首先在典獄長室聽取曾典獄長口頭簡報，隨即陪同至該監各工場、炊場、技藝訓練中心、宏德補習學校、日新堂、各舍房、女監及外役分監等處詳為巡視，對外役分監農作物之改進與農作項目之發展，指示良多。並對該監受刑人之生活，垂詢甚詳，曾親自品嚐由該監自製之豆類製品，對該監改善受刑人膳食之努力，表示嘉許。又對該監監各級工作人員平時之辛勞，慰勉有加。

又悉：該監在場人員及受刑人對李部長此種不畏寒冬，勤勞仁愛之精神，由衷感動。巡視至下午二時許結束，驅車離去。（文）

南院竹院疏減訟源
擴大宣傳推廣公證

【本刊臺南訊】臺南地方法院為確保人民權益，疏減訟源，特於七十一年十二月十六至廿四日，為期六天，在臺南縣新化等六鄉鎮舉辦推廣公證宣傳。

此次推廣公證宣傳之鄉鎮為新化鎮、關廟鄉、鹽水鎮、柳營鄉、歸仁鄉、麻豆鎮等六鄉鎮，由該院主任公證人林國賦率同公證人王春田及彭火炎分別前往宣傳地點，召集村里長、調解委員等地方人士，舉行座談會，由公證人講述公證制度之優點以及相關法律常識，並解答疑義。

【本刊臺南訊】該院公證業務逐年增加，已贏得民眾對公證制度之認識和信任，此項公證宣傳已見效果，加之辦事人員的熱忱服務，尤為便民了解，知所利用，以達到疏減訟源及擴大為民服務之目的。（麟）

【本刊新竹訊】新竹地方法院為推廣公證及訴訟輔導暨非訟事件業務，由該院公證人桂韶甫，公證人饒鴻鵬等，乘坐宣傳車，前往轄區新竹市、新竹縣、苗栗縣各鄉鎮市作為期半月的擴大宣傳，共有張庭長、觀護人、輔導員及少年等共八十餘人參加文件，及張貼宣傳標語暨播放錄音帶，並散發各種宣傳品。九點多當大家在集合點名時，適逢法院公證人、調解委員、地方人士、公證業務團體及民眾，介紹公證，訴訟輔導，非訟事件等制度之意義，效果、服務項目及請求手續等，使民眾有所了解，知所利用，以達到疏減訟源及擴大為民服務之目的。（聞）

熊傳林林文源臨財不苟
黃首席頒獎品以示激勵



花蓮地檢處服務處埋，經查明為范坤榮持來代其弟繳納罰金時，不慎遺失，經該處迅即通知其立據領回。失款人范君對該款失而復得，再三稱謝不已。

地檢處黃首席對該二員臨財不苟，廉潔自持，極為嘉許，特於該處年終工作會報中公開表揚，並頒贈西華鋼筆一對與工友林文源以示激勵。至熊書記官部份亦由人評會審議另行呈報上級敘獎中。（城）

臺北地院少年法庭
組舉辦輔導活動

【本刊臺北訊】臺北地方法院少年法庭觀護股於十二月十九日在青年公園舉行自強活動，共有張庭長、觀護人、輔導員及少年等共八十餘人參加。

臺北地方法院為推動少年與野外求生等計劃中，使輔導員和少年能建立良好輔導關係，該次活動自澎湖抵達臺灣高雄地方法院視察人事業務，林副處長對該院人事室科長楊燕桐一行三人，於七十一年十二月廿一日五時許始行結束。

據悉，林副處長等對該院人事管之齊全，簿冊記載之完備，深感滿意。（浩）

觀護協會北市分會
舉辦少年假日輔導

【本刊臺北訊】中華民國觀護協會臺北市分會為推動該會輔導工作，特於日前假臺北地方法院及指南宮舉辦接受臺北地院假日生活輔導處分之少年輔導活動，參加少年共計百餘名，首日活動為室內輔導，先由馬主任及該會輔導委員介紹觀護協會組織概況，次由張庭長講述如何選擇職業及創業所具備的條件，接著由少年針對這項題目做寫作比賽，選出前三名頒發優勝獎品。第二天為登山健行，指南宮活動，共分成十個小組，由觀護協會會員帶領少年由政大沿公路舉行，沿途並舉辦猜謎遊園活動，中午十二時在指南宮洞庭湖餐廳聚餐，餐後各小組對兩天的活動舉行分組討論，並做成紀錄，以為下次舉辦的參考。最後由理事長林池理事陳恂如及賴重堯兩位律師講解法律常識，並與少年針對所遇上的問題深入討論，情況極為熱烈。第二堂課常務理事王鐵成及林英彩兩位企業家講述如何選擇職業及創業所具備的條件，接著由少年針對這項題目做寫作比賽，選出前三名頒發優勝獎品。第二天為登山健行，指南宮活動，共分成十個小組，由觀護協會會員帶領少年由政大沿公路舉行，沿途並舉辦猜謎遊園活動，中午十二時在指南宮洞庭湖餐廳聚餐，餐後各小組對兩天的活動舉行分組討論，並做成紀錄，以為下次舉辦的參考。最後由理事長林池理事陳恂如及賴重堯兩位律師講解法律常識，並與少年共同活動為室內輔導，先由馬主任及理事長致詞勉勵少年要努力參與活動，接著由該會常務